

## Dodatkowe informacje dotyczące VBB-Firmenticket

VBB Verkehrsverbund Berlin-Brandenburg GmbH  
Centrum informacji / 10. piętro  
Hardenbergplatz 2  
10623 Berlin

Infolinia: (030) 25 41 44 00  
[vbb.de/firmenticket](http://vbb.de/firmenticket)  
[firmenticket@vbb.de](mailto:firmenticket@vbb.de)

Lokalni przewoźnicy są do dyspozycji Twojego pracodawcy w celu zawarcia umowy. Punkty kontaktowe zamieszczono pod adresem [vbb.de/firmenticket](http://vbb.de/firmenticket).

## Twoje korzyści:



Nie musisz już kupować biletu – oszczędzasz czas.



Podróżujesz taniej, dzięki świadczeniom pracodawcy i dodatkowym rabatům.



Aktywnie przyczynisz się do redukcji czynników obciążających środowisko i do jego ochrony.



W siedzibie firmy nie będzie już potrzeba tylu miejsc parkingowych. Obecne koszty utrzymania miejsc postojowych będzie można obniżyć.



Jesteś zawsze mobilny(a). Także w czasie wolnym od pracy. Przez 365 dni w roku. Przez całą dobę.



Będziesz cieszyć się z oferty przyjaznej rodzinom, dzięki uprawnieniu do przejazdów nawet dla 4 osób.



Ważny bilet przejazdu masz zawsze przy sobie w formie karty VBB-fahrCard.



Cieszysz się wygodą, jaką zapewnia abonament.

## Informacje cenowe w ramach VBB-Firmenticket

- Bilety VBB-Firmenticket są ważne całą dobę. Przez 365 dni w roku. Na nieograniczoną liczbę przejazdów.
- VBB-Firmenticket można nabyć tak jak VBB-Umweltkarte na różne strefy obowiązywania.
- Bilety sprzedawane są w formie abonamentu z możliwością dokonywania miesięcznych lub rocznych płatności.
- Bilet w ramach udogodnień dla rodzin umożliwia podróżowanie z maksymalnie czterema osobami, przy czym tylko jedna z nich może mieć powyżej 14. lat (od poniedziałku do piątku od godziny 20:00, w soboty i niedziele, 24. i 31. grudnia oraz w inne dni ustawowo wolne od pracy przez całą dobę), oraz z wózkiem, bagażem i psem.
- Bilety VBB-Firmenticket są okresowymi biletami imiennymi w formie karty VBB-fahrCard, ważnymi na okaziciela.
- Korzystanie z innych ofert związanych z transportem z kartą VBB-fahrCard.

## Warto wiedzieć

Jeżeli jesteś zainteresowany(a) biletem VBB-Firmenticket, zwróć się do swojego pracodawcy. Może on zawrzeć umowę z przewoźnikiem.

Posiadasz już bilet okresowy VBB-Umweltkarte w abonamencie, a Twój pracodawca chce zawrzeć umowę nabycia VBB-Firmenticket? W takim wypadku możliwy jest bezpłatny zwrot dotychczasowego abonamentu i prosta zamiana na tańszy bilet VBB-Firmenticket. Zwróć się w tej sprawie z odpowiednim dokumentem do przewoźnika będącego stroną umowy.

Do wykonania umowy zarówno Twój pracodawca jak i przewoźnik potrzebują pewnych określonych danych. Wypełnij w tym celu umowę abonamentu, którą otrzymasz od Twojego pracodawcy.

Od Twojego pracodawcy otrzymasz także dodatkowe informacje dotyczące VBB-fahrCard. Dzięki rozkładowi jazdy VBB i aplikacji mobilnej VBB-App „Bus & Bahn” uzyskasz bieżące informacje o komunikacji miejskiej na terenie kraju związkowego Berlin i Brandenburgia.

## VBB-Firmenticket teraz jeszcze taniej

Oszczędzaj z premią firmową i wykorzystaj czas na dojazdy – zarówno jadąc do pracy jak i w czasie wolnym

Informacje cenowe na rok 2019



VP565-419

**VBB**

Marzysz o dojazdach do pracy bez korków i walki o miejsce parkingowe? Bez stresu i niedrogo? W takim razie nowy bilet VBB-Firmenticket przypadnie Ci do gustu. Mamy dobre wiadomości: Od teraz pracodawca może dofinansować koszt Twojego biletu VBB-Ticket – zapytaj o to w Twojej firmie.

**Twój pracodawca może zawrzeć umowę nabycia biletów VBB-Firmenticket już od 5 zainteresowanych pracowników.**

### Twoje dodatkowe korzyści

- W porównaniu do biletu okresowego (12/12) VBB-Umweltkarte w abonamencie: Jeśli Twój pracodawca zapewni Ci dofinansowanie kosztów przejazdu w wysokości przynajmniej 10 euro miesięcznie, dodatkowo udzielony zostanie rabat ÖPNV (lokalny publiczny transport pasażerów) w wysokości 4 euro miesięcznie na pracownika.
- Jeżeli Twoja firma zapewni Ci dofinansowanie wynoszące przynajmniej 15 euro miesięcznie, rabat ÖPNV zostanie podwojony i wyniesie 8 euro.
- W rezultacie cena staje się jeszcze atrakcyjniejsza. Niezależnie od wybranego obszaru obowiązywania VBB oszczędzasz miesięcznie minimum 14 euro lub 23 euro w porównaniu do podobnej oferty biletu VBB-Umweltkarte w abonamencie. Oznacza to roczną oszczędność 168 lub 276 euro rocznie.
- Pracodawca może indywidualnie zdecydować o podwyższeniu kwoty świadczenia, dzięki czemu cena biletu dodatkowo się obniży.

Jest to możliwe w związku z nowymi przepisami obowiązującymi od 1. stycznia 2019 roku, zgodnie z którymi świadczenia pracodawcy na rzecz kosztów przejazdów dla pracowników obejmujących publiczne podmiejskie środki transportu nie ulegają opodatkowaniu bez względu na kwotę. Twój pracodawca wykazuje wysokość dofinansowania na Twoim pasku wynagrodzeniowym lub płacowym oraz jak do tej pory na zeznaniu podatkowym. Tej kwoty nie można już odliczyć od podatku w ramach kosztów dojazdów do pracy; jest ona wliczana w ryczałt na dojazdy\*\*.

\*Źródło: Postanowienie opisane w § 3 ustęp 15 niemieckiej ustawy o podatku dochodowym z 2019 roku

\*\* Powyższe objaśnienia nie zastępują indywidualnej porady świadczonej przez doradcę finansowego lub niemiecki Urząd Skarbowy (Finanzamt).

### Przykładowe ceny

**Bilety VBB-Firmentickets z zapewnionym dofinansowaniem pracodawcy, abonament z comiesięcznym obciążeniem rachunku (12/12)**

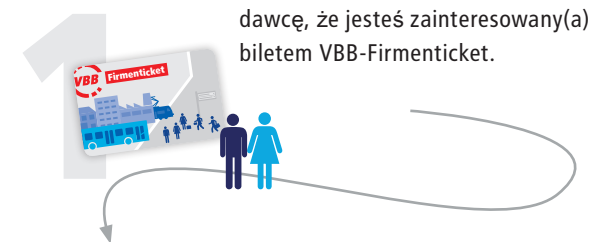
Town with public trans. Type I	31,80	26,50	22,50	12,50	18,50	3,50
VBB-All zones	201,50	167,92	163,92	153,92	159,92	144,92
Berlin ABC + 1 LKR (rural zone)	134,00	111,67	107,67	97,67	103,67	88,67
2 LKR (rural zones) or 1 LKR + 1 Town	104,00	86,67	82,67	72,67	78,67	63,67
1 LKR (rural zone)	89,00	74,17	70,17	60,17	66,17	51,17
Brandenburg a.d. H., Cottbus, Frankfurt (O) AB	39,90	33,25	29,25	19,25	25,25	10,25
Potsdam AB	41,40	34,50	30,50	20,50	26,50	11,50
Berlin ABC	100,50	82,67	78,67	68,67	74,67	59,67
Berlin AB	81,00	63,42	59,42	49,42	55,42	40,42
Przykład biletu okresowego z comiesięcznym obciążeniem rachunku / EUR	Cena biletu miesięcznego VBB-Umweltkarte	Cena biletu okresowego (12/12) VBB-Umweltkarte w abonamencie	Cena pomniejszona o 4 EUR rabatu ÖPNV*	Cena pomniejszona o świadczenia pracodawcy w wys. 10 EUR = Cena dla pracowników	Cena pomniejszona o rabat ÖPNV* w wys. 8 EUR	Cena pomniejszona o świadczenia pracodawcy w wys. 15 EUR = Cena dla pracowników

Oszczędzasz rocznie  
168 euro

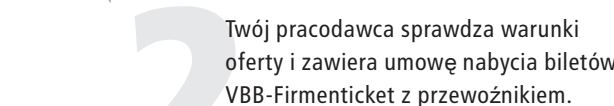
Oszczędzasz rocznie  
276 euro

LKR – Landkreis ► powiat  
krf. Stadt (kreisfreie Stadt) ► miasto na prawach powiatu  
OmS Typ I ► Miejscowości z transportem miejskim typ I  
ÖPNV ► dost. rabat na lokalny publiczny transport pasażerów

### Jak to działa?



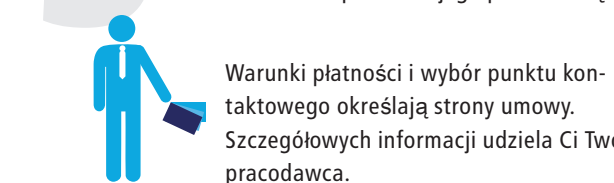
Najpierw informujesz Twojego pracodawcę, że jesteś zainteresowany(a) biletem VBB-Firmenticket.



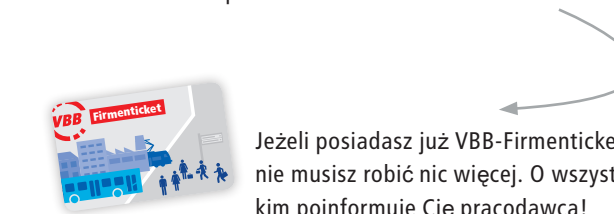
Twój pracodawca sprawdza warunki oferty i zawiera umowę nabycia biletów VBB-Firmenticket z przewoźnikiem.



Ty zawierasz umowę na korzystanie z VBB-Firmenticket w abonamencie przez Twojego pracodawcę.



Warunki płatności i wybór punktu kontaktowego określają strony umowy. Szczegółowych informacji udziela Ci Twój pracodawca.



Jeżeli posiadasz już VBB-Firmenticket, nie musisz robić nic więcej. O wszystkim poinformuje Cię pracodawca!

